EVROPSKÁ KOMISE

VYSOKÝ PŘEDSTAVITEL UNIE PRO ZAHRANIČNÍ VĚCI A BEZPEČNOSTNÍ POLITIKU

V Bruselu dne 15.7.2022
JOIN(2022) 37 final/2
Downgraded on 9.2.2023

2022/0224 (NLE)

Společný návrh

NAŘÍZENÍ RADY,

kterým se mění nařízení (EU) č. 269/2014 o omezujících opatřeních vzhledem k činnostem narušujícím nebo ohrožujícím územní celistvost, svrchovanost a nezávislost Ukrajiny

DŮVODOVÁ ZPRÁVA

(1) Nařízení Rady (EU) č. 269/2014 o omezujících opatřeních vzhledem k činnostem narušujícím nebo ohrožujícím územní celistvost, svrchovanost a nezávislost Ukrajiny uvádí v účinnost omezující opatření stanovená rozhodnutím 2014/145/SZBP.

(2) Dne XXX 2022 přijala Rada rozhodnutí XXXX, kterým se mění rozhodnutí 2014/145/SZBP a zavádí další odchylka od zmrazení majetku a zákazu zpřístupnění finančních prostředků a hospodářských zdrojů určeným osobám a subjektům, je-li naléhavě nutné předejít události, která by mohla mít závažný a významný dopad na lidské zdraví a bezpečnost nebo životní prostředí, nebo takovou událost zmírnit. S ohledem na rozhodný postoj Unie k předcházení nedostatku potravin a energetické bezpečnosti na celém světě a boji proti němu rozhodnutí (SZBP) 2022/XXX rovněž rozšiřuje výjimku ze zákazu zmrazení majetku a ze zákazu zpřístupnit finanční prostředky a hospodářské zdroje konkrétním určeným subjektům pro zemědělské produkty.

(3) V zájmu zajištění účinného a jednotného provádění nařízení Rady (EU) č. 269/2014 je vhodné uložit určeným osobám a subjektům s aktivy v jurisdikci Unie povinnost o těchto aktivech informovat a spolupracovat s příslušným orgánem při ověřování takových oznámení. Aby se omezilo porušování a obcházení ustanovení o zmrazení majetku, je rovněž vhodné posílit ustanovení o oznamovací povinnosti hospodářských subjektů z EU.

(4) K uvedení těchto opatření v účinnost v právu Unie je nezbytná další činnost Unie.

(5) Vysoký představitel Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku a Evropská komise navrhují, aby nařízení (EU) č. 269/2014 bylo odpovídajícím způsobem změněno.

2022/0224 (NLE)

Společný návrh

NAŘÍZENÍ RADY,

kterým se mění nařízení (EU) č. 269/2014 o omezujících opatřeních vzhledem k činnostem narušujícím nebo ohrožujícím územní celistvost, svrchovanost a nezávislost Ukrajiny

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 215 této smlouvy,

s ohledem na rozhodnutí Rady 2014/145/SZBP ze dne 17. března 2014 o omezujících opatřeních vzhledem k činnostem narušujícím nebo ohrožujícím územní celistvost, svrchovanost a nezávislost Ukrajiny[1],

s ohledem na společný návrh vysokého představitele Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku a Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Nařízení Rady (EU) č. 269/2014 o omezujících opatřeních vzhledem k činnostem narušujícím nebo ohrožujícím územní celistvost, svrchovanost a nezávislost Ukrajiny uvádí v účinnost omezující opatření stanovená rozhodnutím 2014/145/SZBP.

(2) Dne XX YY 2022 přijala Rada rozhodnutí XXXX, kterým se mění rozhodnutí 2014/145/SZBP a zavádí další odchylka od zmrazení majetku a zákazu zpřístupnění finančních prostředků a hospodářských zdrojů určeným osobám a subjektům, je-li naléhavě nutné předejít události, která by mohla mít závažný a významný dopad na lidské zdraví a bezpečnost nebo životní prostředí, nebo takovou událost zmírnit.

(3) S ohledem na rozhodný postoj Unie k předcházení nedostatku potravin na celém světě a boji proti němu a s cílem zabránit narušení platebních kanálů pro zemědělské produkty zavádí rozhodnutí (SZBP) 2022/XXX rovněž odchylku od zmrazení majetku a zákaz zpřístupnit finanční prostředky a hospodářské zdroje určeným bankám.

(4) Rozhodnutí XXXX rovněž povoluje odchylky pro řádné ukončení operací, včetně korespondenského bankovnictví, s jednou určenou bankou.

(5) V zájmu zajištění účinného a jednotného provádění nařízení Rady (EU) č. 269/2014 je vhodné uložit určeným osobám a subjektům s aktivy v jurisdikci Unie povinnost o těchto aktivech informovat a spolupracovat s příslušným orgánem při ověřování takových oznámení. Aby se omezilo porušování a obcházení ustanovení o zmrazení majetku, je rovněž vhodné posílit ustanovení o oznamovací povinnosti hospodářských subjektů z EU.

(6) Tyto změny spadají do oblasti působnosti Smlouvy, a k jejich provedení je tedy nezbytné regulační opatření na úrovni Unie, zejména proto, aby bylo zajištěno jejich jednotné uplatňování ve všech členských státech.

[1] Úř. věst. L 78, 17.3.2014, s. 16.

(7) Nařízení Rady (EU) č. 269/2014 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Nařízení Rady (EU) č. 269/2014 se mění takto:

1) v čl. 6b odst. 3 se písmeno a) nahrazuje tímto:

„a) finanční prostředky nebo hospodářské zdroje jsou nezbytné pro prodej a převod vlastnických práv k právnické osobě, subjektu či orgánu usazeným v Unii, a to do dne 31. prosince 2022 nebo do šesti měsíců od data uvedení v příloze I, podle toho, co nastane později, pokud tato vlastnická práva přímo nebo nepřímo náležejí fyzické nebo právnické osobě, subjektu či orgánu, jež jsou uvedeny na seznamu v příloze I, a“;

2) v článku 6b se vkládá nový odstavec, který zní:

„2a. Odchylně od článku 2 mohou příslušné orgány členského státu povolit uvolnění některých zmrazených finančních prostředků nebo hospodářských zdrojů náležejících subjektu uvedenému v příloze I pod číslem položky *[Úř. věst.: vložte číslo nově přijaté položky týkající se bankovního subjektu]* nebo zpřístupnění některých finančních prostředků nebo hospodářských zdrojů tomuto subjektu, a to za podmínek, které příslušné orgány považují za vhodné, a poté, co rozhodnou, že tyto finanční prostředky nebo hospodářské zdroje jsou nezbytné k tomu, aby do *[Úř. věst.: vložte prosím datum 6 měsíců po vstupu tohoto nařízení v platnost]* byly ukončeny operace, smlouvy nebo jiné dohody, včetně vztahů korespondentského bankovnictví, které byly s tímto subjektem uzavřeny přede dnem [Úř. věst.: *vložte prosím datum vstupu tohoto nařízení v platnost]*.“;

3) vkládá se nový článek, který zní:

„Článek 6d

1. Odchylně od článku 2 mohou příslušné orgány členského státu povolit za podmínek, které považují za vhodné, uvolnění některých zmrazených hospodářských zdrojů, pokud shledají, že:

a) uvolnění těchto hospodářských zdrojů je nezbytné, jelikož je naléhavě nutné předejít události, která by mohla mít závažný a významný dopad na lidské zdraví a bezpečnost nebo životní prostředí, nebo takovou událost zmírnit; a

b) výnosy plynoucí z uvolnění těchto hospodářských zdrojů jsou zmrazeny.

2. Dotčený členský stát informuje ostatní členské státy a Komisi o každém povolení uděleném podle odstavce 1 do dvou týdnů po jeho udělení.“;

4) vkládá se nový článek, který zní:

„Článek 6e

1. Odchylně od článku 2 mohou příslušné orgány členského státu povolit uvolnění některých zmrazených finančních prostředků nebo hospodářských zdrojů náležejících subjektům

uvedeným v příloze I pod čísly položek 53, 54, 55, 79, 80, 81, 82 *[Úř. věst.: vložte číslo nově přijaté položky týkající se bankovního subjektu]* nebo zpřístupnění některých finančních prostředků nebo hospodářských zdrojů těmto subjektům, a to za podmínek, které příslušné orgány považují za vhodné, a poté, co rozhodnou, že tyto finanční prostředky nebo hospodářské zdroje jsou nezbytné pro nákup, dovoz nebo přepravu zemědělských a potravinářských výrobků, včetně pšenice a hnojiv.

2. Dotčený členský stát informuje ostatní členské státy a Komisi o každém povolení uděleném podle odstavce 1 do dvou týdnů po jeho udělení.“;

5) v článku 8 se odstavec 1 nahrazuje tímto:

„1. Bez ohledu na relevantní předpisy týkající se ohlašování, důvěrnosti údajů a služebního tajemství, fyzické a právnické osoby, subjekty a orgány:

a) neprodleně poskytnou příslušnému orgánu členského státu, ve kterém mají bydliště nebo sídlo, veškeré informace, které mohou usnadnit zajištění souladu s tímto nařízením, jako jsou informace o účtech a částkách zmrazených v souladu s článkem 2 a informace o finančních prostředcích a hospodářských zdrojích na území EU, které náleží fyzickým nebo právnickým osobám, subjektům či orgánům uvedeným v příloze I nebo jsou jimi vlastněny, drženy či ovládány a které dosud nebyly zmrazeny fyzickými a právnickými osobami, subjekty a orgány, které jsou povinny tak učinit, a předají tyto informace přímo nebo prostřednictvím členského státu Komisi a

b) spolupracují s příslušným orgánem při ověřování těchto informací.“;

6) v článku 8 se vkládají nové odstavce, které znějí:

„1a. Příslušné orgány členských států, včetně donucovacích orgánů a správců úředních rejstříků, v nichž jsou registrovány fyzické osoby, právnické osoby, subjekty a orgány, jakož i nemovitý nebo movitý majetek, zpracovávají a vyměňují si informace, včetně osobních údajů, s jinými příslušnými orgány členských států a Evropskou komisí.

1b. Veškeré zpracování osobních údajů se provádí v souladu s tímto nařízením, nařízením (EU) 2016/679 a nařízením (EU) 2018/1725, pouze nakolik je to nezbytné pro uplatňování tohoto nařízení a pro zajištění účinné spolupráce mezi členskými státy, jakož i s Evropskou komisí při uplatňování tohoto nařízení.“;

7) článek 9 se nahrazuje tímto:

„1. Zakazuje se vědomá a úmyslná účast na činnostech, jejichž cílem nebo následkem je obcházení opatření uvedených v článku 2.

2. Fyzické nebo právnické osoby, subjekty či orgány uvedené v příloze I;

a) oznámí před [*Úř. věst.: vložte prosím datum 6 týdnů po vstupu tohoto nařízení v platnost*] nebo do šesti týdnů po jejich zařazení na seznam, podle toho, co nastane později, veškeré informace o finančních prostředcích nebo hospodářských zdrojích v jurisdikci EU, které jim náleží, jsou jimi vlastněny, drženy nebo ovládány, příslušnému orgánu členského státu, v němž se tyto finanční prostředky nebo hospodářské zdroje nacházejí, a předají tyto informace přímo nebo prostřednictvím členského státu Komisi a

b) spolupracují s příslušným orgánem při ověřování těchto informací.

3. Nesplnění povinností podle odstavce 2 se považuje za účast na činnostech, jejichž cílem nebo následkem je obcházení opatření uvedených v článku 2.

5. Veškeré další informace, které obdrží přímo Komise, se zpřístupní členským státům.

6. Veškeré informace poskytnuté nebo obdržené na základě tohoto článku se použijí pouze pro účely, pro něž byly poskytnuty nebo obdrženy.“

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne

Za Radu
předseda/předsedkyně